

Düsseldorfer Stadttheater

Direktion: Ludwig Zimmermann

Freitag, den 4. September 1903:

Serie D 4

Der fliegende Holländer

Romantische Oper in 3 Aufzügen von Richard Wagner.

Spielleitung: Oskar Fiedler.

Musikalische Leitung: Dr. Walter Rabl.

Personen:

Daland, ein norwegischer Seefahrer	Eduard Gifiger
Senta, seine Tochter	Jula Bielsfeld
Erif, ein Jäger	Caesar Krause
Mary, Sentas Amme	Clara Bellwid
Der Steuermann Dalands	Georg Seibt
Der Holländer	Franz Graffegger

Matrosen des Norwegers. Mannschaft des fliegenden Holländers. Mädchen.

Szene: Die norwegische Küste.

Nach dem 1. und 2. Aufzuge findet je eine längere Pause statt.

Textbücher sind an der Kasse und bei den Billettteuren zu haben.

Während der Ouvertüre sind sämtliche Eingangstüren zum Zuschauerraum geschlossen.

Umbesetzungen infolge von Erkrankungen behält sich die Direktion vor.

Opernpreise:

I. Rang-Proszenium	} M. 7,—	Parfett, Reihe 8 bis 12	} M. 3,—
Parfett-Proszenium		Stehparfett	
I. Rang-Balkon	" 5,—	II. Rang-Balkon	" 2,—
I. Rang-Mittellogen	" 4,—	II. Rang-Seitenlogen	" 1,50
Parfett, Reihe 1 bis 7	" 4,—	Parterre	" 1,—
I. Rang-Seitenlogen	" 3,50	Galerie	" 0,50
Parfettlogen	" 3,50		

Die Abonnementkarten sind auf Verlangen vorzuzeigen.

Die Tageskasse, Theaterstraße, ist für den Vorverkauf täglich vormittags von 11 bis 1 Uhr geöffnet.

Die Galeriekasse ist nur abends eine halbe Stunde vor Beginn der Vorstellung geöffnet.

Der Billettvorverkauf für die in den Zeitungen bekannnten Vorstellungen findet nur an der Tageskasse, vormittags von 11 bis 1 Uhr, und nicht an der Abendkasse statt. Bestellungen per Telephon (Nr. 193) werden an Wochentagen vormittags von 9¹/₂ bis 12¹/₂ Uhr, an Sonn- und Feiertagen nur vormittags von 9¹/₂ bis 10¹/₂ Uhr entgegengenommen. Telephonisch bestellte Billetts müssen bis spätestens am Tage der betreffenden Vorstellung mittags 12 Uhr abgeholt sein.

Kassenöffnung 6¹/₂ Uhr Einlaß 7 Uhr Anfang 7¹/₂ Uhr Ende nach 10 Uhr

Samstag, den 5. September 1903:

Serie A 5

Mit neuer Ausstattung an Dekorationen und Möbeln

Zum ersten Male!

Im bunten Rock

Kunstspiel in 3 Aufzügen von Franz von Schönthan und Freiherrn von Schlicht.

Sonntag, den 6. September 1903:

Serie B 6

Undine

Romantische Zauberoper in 4 Aufzügen, frei bearbeitet nach de la Fouchés Erzählung.

Musik von Albert Lortzing.

Die Verabfolgung des Theaterzettels hat unaufgefordert und kostenfrei zu geschehen.

Aus der Theaterwelt.

Bühnenwaffen. Es gibt, so schreibt „Gaulois“, in Frankreich einen noch aus der Zeit Napoleon I. kommenden Befehl, der den Theaterdirektoren aus Paris legt, für ihre Requisitenkammer nur „Folter“ und unschädliche Waffen zu erwerben. Dieser Befehl erging wahrscheinlich deshalb, weil am 14. Juli 1789 bei der Eclairung der Bastille die Opernsänger eine große Rolle spielten. Daurger, der damals Direktor der Oper war, schrieb in einem Briefe: „Der Janssen ließ mir gestern sagen, daß eine große Volkshälfte sich im Opernhaus eingefunden hatte, um die dort befindlichen Waffen zu verlangen; er ließ ihnen den Ort öffnen, wo sie aufbewahrt werden, und sie nahmen nur die Säbel, da sonst keine Waffen da waren, von denen sie hätten Gebrauch machen können, denn die Krone und die Reuten waren aus Papier. Dann gingen sie ruhig wieder fort.“ Die Gewohnheit, an Revolutionstagen die „Waffenkammern“ der Theater zu plündern, ist dann eine Art Tradition geworden. So erzählt man, daß am 24. Februar 1848 das Théâtre Historique von Bürgern gesichert wurde; sie verlangten laut und dringend die Theaterwaffen, und der Wirtner öffnete ihnen die Requisitenkammer, die vollständig geplündert wurde. Sie nahmen alles, was sie fanden: nicht nur die Säbel und die Degen, sondern auch die Helme, die Panzer, ja sogar die Armbrüste aus dem 16. Jahrhundert. Nach der Plünderung verhängte sich der unglückliche Wirtner in seinem Theater, um den Verlauf der Ereignisse abzuwarten. Auf dem Boulevard du Temple, wo das Theater lag, wurde den ganzen Tag geschossen. Gegen 5 Uhr nachmittags kopfte man an die Wirtnerloge. Der Wirtner öffnete vorsichtig das Guckfenster, um zu sehen, wer in diesem kritischen Moment Einlaß begehrte. „Wer ist da?“ fragte er. — „Ach, ich möchte nur einen Ordrester für die heutige Vorstellung haben; am liebsten links, in der Nähe der Türe“ — erwiderte eine Stimme. Es gibt eben Leute, die sich durch nichts aus der Fassung bringen lassen, selbst nicht durch eine Revolution!

Seidenhaus N. Goldstein, Ecke Grabenstr. an der Königsbrücke
Grösstes Seiden-Lager am Platze!

Unübertroffene Auswahl in jedem Geschmack und in jeder Preislage
Stets Neuheiten Sehr billige Preise

PIANOS Rud. Ibach Sohn Königl. Hof-Pianoforte-Fabrik
Düsseldorf
Schadowstrasse 52, Ecke Bleichstrasse
Paris - Köln - Bremen - Hamburg - London
Bei Kauf, Miete, Umtausch, Reparatur oder Stimmung werde man sich an die mehr als hundertjährige Erfahrung des durch vier Generationen bestehenden Hauses

Altenstraße 34 Preidenbacher Hof Tel. 58 u. 1358
Elegantes Weinrestaurant mit vorzüglicher Küche
Unmittelbar am Stadttheater, Haltestelle der elektrischen Bahn nach
Ursfeld, Kupf und dem Hauptbahnhof.

Max Mestrum
Fernsprecher 3319 • Grafenbergerstrasse 26
Spezialgeschäft
für elektrische Anlagen jeder Art
Lager in sämtlichen optischen Artikeln:
Teleskope, Fernrohre, Barometer, Thermometer etc.

Fritz Reuter
34 Schadowstr. 34 • Fernsprecher 2459
Hut- und Mützen-Manufaktur
Feinstes und grösstes
Spezial-Geschäft am Platze

Alb. Guba Nchf., Pelzwarenfabrik
Grabenstrasse, an der Königsbrücke
Telephon Nr. 3983 • Gegründet 1836
Grösstes Lager aparter Neuheiten
in Pelzwaren

Kleinbahn Düsseldorf-Krefeld
Abfahrtszeiten nach Krefeld
in Düsseldorf: 8.25, 10.00, 11.30, 13.00, 14.45, 16.15, 17.45, 19.15, 20.45, 22.15
in Krefeld: 8.45, 10.15, 11.45, 13.15, 14.55, 16.25, 17.55, 19.25, 20.55, 22.25

Kleinbahn Düsseldorf-Neuss
Abfahrtszeiten nach Neuss
in Düsseldorf: 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
in Neuss: 8.50, 10.20, 11.50, 13.20, 14.50, 16.20, 17.50, 19.20, 20.50, 22.20

Bergische Kleinbahnen Benrath
Abfahrtszeiten nach Benrath
in Düsseldorf: 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
in Benrath: 8.45, 10.15, 11.45, 13.15, 14.45, 16.15, 17.45, 19.15, 20.45, 22.15

Kleinb., Düsseldorf-Kaiserswerth
Abfahrtszeiten nach Kaiserswerth
in Düsseldorf: 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
in Kaiserswerth: 8.45, 10.15, 11.45, 13.15, 14.45, 16.15, 17.45, 19.15, 20.45, 22.15

Abfahrtszeiten nach Schluss des Theaters
Vom Düsseldorf (Hauptbahnhof) nach
Gerechtheit, Branderthal, Mettmann, Elberfeld:
Märkte: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
Köln: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
Essen: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
Bonn: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
Duisburg: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
Zweibrücken: 11.30, 13.00, 14.30, 16.00, 17.30, 19.00, 20.30, 22.00
12.25 u. h. nur in Richtung 12.44 (Dahl a. d. Zehnminuten)



Bis zur Fertigstellung
meines neuen Geschäftshauses
Räumungs-Verkauf
vorläufig Grabenstrasse 5
Schuh-Haus S. Silbermann
Herz-Schuhwaren-Niederlage

Park-Hotel am Corneliusplatz
gegenüber dem Theater
Vornehmes
Wein-Restaurant
Soupers und Speisen
à la carte

Otto Wehle Haupt-Niederlage
der
Riessner Dauerbrandöfen
Königsallee 33

Einziges Spezial-Ring-Geschäft
Grösste Auswahl 26 Schadowstrasse 26 Billigste Preise

J. H. Wildemann Beleuchtungs-Körper
Fest-Geschenke
Schadowstrasse Nr. 17
Bronzen und Luxuswaren

Friedr. Müller Tägliche frische Pariser Butterbörnchen
Telephon 103 • Klosterstr. 53
Seltene Medaille Wien 1903 — Christus Paris — Grand Prix Paris 1905
morgens — mittags — 4 Uhr abends Frische Brötchen

Alt Heidelberg
Restaurant L. Bangen
gegenüber Brückbacher Hof — Ecke Königstr. und Schadowstr.
Münchener Bürgerbräu
Spezial-Anschank, hell und dunkel, direkt vom Fass
Weine erster Häuser
Diners, Soupers, reichhaltige Abendplatten
1. Klasse
Separate elegante Restaurationskille • Damenstube
Elektrische Bahnverbindung nach allen Richtungen

Aug. Rassing
Schwanenmarkt 24 • Telephon Nr. 2084
Juwelen, Goldwaren, Silberwaren
Tafel-Bestecke von der billigsten bis
feinsten Ausführung
Uhren in jeder Preislage
Original-Glaskröten sowie Gester Uhren
von Wachron & Constantin, Genf

INTERNATIONALE SPRACHSCHULE
NUR KAISER WILHELMSTRASSE 9
Franz., Engl., Spanisch, Italienisch etc. durch
akad. gebildete Lehrer d. betr. Länder
BESTE EMPFEHLUNG! 400
Referenzen vom
hiesigen Platze
NACH 15 MONATL. BESTEHEN

Verkauf zu streng festen Preisen
Grösstes Sortiment
aller
Bedarfs-
Artikel
Leonhard Tietz
DÜSSELDORF
Grösstes, modernes, sehenswertes
Geschäftshaus
Fahrtstühle • Telephon 1800
Täglicher
Eingang von
Saison-
Neuheiten
Umtausch bereitwilligst gewährt

Hotel Germania

am Hauptbahnhof. Bekanntes Wein- und Bier-Restaurant mit guter Küche

 Illauers Wein-Haus „Hansa“ • Graf Adolfstr.
Vornehmes, mit allem Komfort ausgestattetes Restaurant 1. Ranges. Diners u. Soupers von 2 M. an

Möbelfabrik Gebr. Bauer

Kölnstrasse 16 DÜSSELDORF Kölnstrasse 16
Etablissement für Wohnungs-Einrichtungen

Sritz Liebrecht Grabenstrasse Grösstes Spezialhaus eleg. Damenhüte
an der Königsbrücke Vornehmster Geschmack • Billigste Preise

Piano-Lager P. Pütz

Elisabethstr. 9 Inh.: Carl Pütz Elisabethstr. 9

Flügel * Pianinos * Harmoniums

Reichhaltige Auswahl
von nur erstklassigen Fabrikaten
Telephon 2776 — Gegründet 1868

Nur für Damen!

Haararbeiten
Champonieren
Frisieren
Färben
Maniküre
Gesichtspflege
Massage und
Gesichts-
Dampfbäder

Schellenbergs Spezial-
Damen-Frisenrgeschäft

ist das vornehmste un-
genierteste Düsseldorfs

Herm. Schellenberg Teleph. 1270
nur 79 Schadowstrasse 79



Fernsprecher 488
Hauptlager u. Bureau
Neuer Hafen, Uferstrasse 5

 **J. Hüllstrung & Cie.** 
Kohlen — Koks — Brikets

Gegründet 1860
Zweig-Bureau
Kronprinzenstrasse 70

Altdeutsches Weinhäus • Düsselschlösschen Rheinpromenade am Burgplatz
3 Min. v. Stadttheater (durch d. Mühlenstr.)
Renommierete Küche und Keller
Schönste und aparteste Weinkneipe am ganzen Rheinstrom Soupers

Bohnenkamp vegetal
solidester Seidenschirm Schadowstr.
Nr. 71

Wie bleiben Frauen schön?

Durch
H. Fütterers
Gesichtsmassage,
Gesichtsdampfbäder
und weltberühmte
Schönheitspräparate
Grossartige Erfolge.



Neu! Entfernen lästiger
Haare durch Elektro-
lyse unter Garantie.
Nur persönliche Bedienung.

Nur für Damen!
Feinster und vornehmster
Frisier-, Maniküre-, Farbe- u.
Champonier-Salon am Platze

H. Fütterer, städt. Tonhalle

Cornelius = Café

Ecke Königsallee und Schadowstr.

Angenehmer Familien-Aufenthalt

Hotel

Wein-Restaurant und -Handlung
Hub. Seulen Nachf.

Inh.: Fritz Hauck
Bergerstrasse 35 • Telephon Nr. 232
Vor u. nach dem Theater: Ausgewählte Soupers

Photograph. Apparate u. Bedarfs-Artikel, Stativ-, Hand- u. Klapp-Kameras
Arthur Böhme, Königs-Allee Nr. 53
am Apollo-Theater

Geschwister Lenders Leinen- und Wäsche-Ausstattungs-Magazin
Königsallee 11
Fernsprecher Nr. 4169 Fernsprecher Nr. 4169

Südweine: Tafel-, Dessert- u. Krankenweine (direkter Import)
Echte Produkte der Weinberge der betr. Produktionsländer, bei voller Garantie für naturreine Traubensäfte, als Stärkungsmittel für Kranke u. Rekonvaleszenten von ärztl. Autoritäten empfohlen. Ich off. solche zu nachstehenden Preisen: Sherry v. 1,20—5,—, Madeira v. 1,25—6,—, Portwein v. 0,90—6,—, Malaga v. 1,20—3,—, Medizinal-Tokayer v. 1,60—4,—, italienischer roter Tafelwein, angenehm süsslich, voll u. kräftig, infolge des hohen Eisengehaltes für **Blutarme** sehr zu empfehlen, 1,20, sämtl. in $\frac{3}{4}$ Ltrfl., i. Düsseldorf fr. Haus. Saar-, Mosel-, Rhein-, deutsche u. franz. Rotw., sämtl. bei voller Garantie f. Reinheit. Ausf. Preisl. z. D.
Ferdinand Oehmen, Weingrosshandlung, Düsseldorf, Goethestr. 9. Telephon 355

Hotel Germania

am Hauptbahnhof. Bekanntes Wein- und Bier-Restaurant mit guter Küche

Illauer
Vornehmes, mit allem

Möbel
Kölnstrasse
Etabl.

Sritz Lieb

Piano-Lag
Elisabethstr. 9 Inh.: Ca
Flügel * Pianinos
Reichhaltig
von nur erstklass
Telephon 2776

Fernsprecher 488
Hauptlager u. Bureau
Neuer Hafen, Uferstrasse 5

Altdeutsches Di
Weinhaus * **Di**
Schönste und aparte

Bohnenkam
solidester Seidensch

Wie bleiben Fra
Durch
H. Fütterers
Gesichtsmassage,
Gesichtsdampfbäder
und weltberühmte
Schönheitspräparate
Grossartige Erfolge.
Neu! Entfernen lästiger
Haare durch Elektro-
lyse unter Garantie.
Nur persönliche Bedienung.
H. Fütterer

Photograph

Geschwister



„a“ * Graf Adolfstr.
Diners u. Soupers von 2 M. an

r. Bauer
Kölnstrasse 16
Echtungen

Spezialhaus eleg. Damenhüte
Geschmack * Billigste Preise

r Damen!
Schellenbergs Spezial-
nen-Frisurgeschäft
Das vornehmste un-
terteste Düsseldorf
m. Schellenberg Teleph. 1270
ur 79 Schadowstrasse 79

Gegründet 1860
Zweig-Bureau
Kronprinzenstrasse 70

Rheinpromenade am Burgplatz
121/111 u. Stadttheater (durch d. Mühlentstr.)
Renommierter Küche und Keller
Soupers

elius = Café
Königsallee und Schadowstr.

er Familien-Aufenthalt

Hotel
aurant und -Handlung
Heulen Nachf.
Fritz Hauck
Königsallee 35 * Telephon Nr. 232
Theater: Ausgewählte Soupers

Kel, Stativ, Hand- u. Klapp-Kameras
me, Königs-Allee Nr. 53
am Apollo-Theater

Wäsche-Ausstattungs-Magazin
Königsallee 11

Südweine: Tafel-, Dessert- u. Krankenweine (direkter Import)
Echte Produkte der Weinberge der betr. Produktionsländer, bei voller Garantie für naturreine Traubensäfte, als Stärkungsmittel für Kranke u. Rekonvaleszenten von ärztl. Autoritäten empfohlen. Ich off. solche zu nachstehenden Preisen: Sherry v. 1,20-5,-, Madeira v. 1,25-6,-, Portwein v. 0,90-6,-, Malaga v. 1,20-3,-, Medizinal-Tokayer v. 1,60-4,-, italienischer roter Tafelwein, angenehm süsslich, voll u. kräftig, infolge des hohen Eisengehaltes für **Blutarme** sehr zu empfehlen, 1,20, sämtl. in 2/4 Ltrfl., i. Düsseldorf fr. Haus. Saar-, Mosel-, Rhein-, deutsche u. franz. Rotw., sämtl. bei voller Garantie f. Reinheit. Ausf. Preisl. z. D.
Ferdinand Oehmen, Weingrosshandlung, Düsseldorf, Goethestr. 9. Telephon 355